

SKLEP KOMISIJE

z dne 20. aprila 2009

o ustanovitvi „Izvajalske agencije za izobraževanje, avdiovizualno področje in kulturo“ za upravljanje dejavnosti Skupnosti na področjih izobraževanja, avdiovizualnih medijev in kulture z uporabo Uredbe Sveta (ES) št. 58/2003

(2009/336/ES)

KOMISIJA EVROPSKIH SKUPNOSTI JE –

ob upoštevanju Pogodbe o ustanovitvi Evropske skupnosti,

ob upoštevanju Uredbe Sveta (ES) št. 58/2003 z dne 19. decembra 2002 o statutu izvajalskih agencij, pooblaščenih za izvajanje nekaterih nalog pri upravljanju programov Skupnosti ⁽¹⁾, in zlasti člena 3(1) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Komisija je s Sklepom 2005/56/ES ⁽²⁾ ustanovila Izvajalsko agencijo za izobraževanje, avdiovizualno področje in kulturo (v nadaljevanju „agencija“) in jo zadolžila za upravljanje dejavnosti Skupnosti na področjih izobraževanja, avdiovizualnih medijev in kulture.
- (2) Nato je Komisija večkrat spremenila pristojnosti in pooblastila agencije, da bi jih razširila na upravljanje novih projektov in programov.
- (3) Ob novih spremembah je treba zaradi jasnosti Sklep 2005/56/ES zamenjati s tem sklepom.
- (4) Uredba (ES) št. 58/2003 pooblašča Komisijo, da ustanavlja izvajalske agencije v skladu s splošnim statutom, določenim s to uredbo, in jih zadolži za določene naloge v zvezi z upravljanjem enega ali več programov Skupnosti.
- (5) Pooblastilo za ustanavljanje izvajalskih agencij naj bi Komisiji omogočilo, da se osredotoči na temeljne dejavnosti in naloge, ki jih ni mogoče oddati v zunanje izvajanje, ne da bi pri tem izgubila nadzor ali končno odgovornost za dejavnosti, ki jih upravljajo navedene izvajalske agencije.

(6) Upravljanje nekaterih centraliziranih sklopov programov na področjih izobraževanja, avdiovizualnih medijev in kulture zadeva izvajanje projektov tehničnega značaja, ki ne zajema političnega odločanja, zahteva pa visoko raven tehničnega in finančnega znanja skozi celoten življenjski cikel projekta.

(7) Prenos pooblastil na izvajalsko agencijo za opravljanje nalog, vezanih na izvajanje teh programov, se lahko izvede z jasno ločitvijo med etapami načrtovanja in sprejemanja odločitev o financiranju, ki so naloga Komisije, ter izvajanjem projektov, ki je naloga izvajalske agencije.

(8) Ustanovitev izvajalske agencije ne spreminja pooblastil Sveta Komisiji o upravljanju nekaterih faz dejavnosti različnih programov, ali pooblastil državnim agencijam glede nalog upravljanja v zvezi z nekaterimi programi.

(9) V ta namen izvedena analiza stroškov in prednosti je pokazala, da je uporaba izvajalske agencije za vodenje nekaterih centraliziranih sklopov programov na področjih izobraževanja, avdiovizualnih medijev in kulture najboljša možnost s finančnega in z nefinančnega vidika.

(10) Program za izboljšanje kakovosti visokošolskega izobraževanja in spodbujanje medkulturnega razumevanja s sodelovanjem s tretjimi državami (Erasmus Mundus) je del sedanjih pristojnosti in pooblastil agencije; iztekel se je 31. decembra 2008 in je bil nadomeščen z akcijskim programom Erasmus Mundus 2009–2013 za obdobje od 1. januarja 2009 do 31. decembra 2013, namenjenim izboljšanju kakovosti visokošolskega izobraževanja in spodbujanju medkulturnega razumevanja s sodelovanjem s tretjimi državami (v nadaljevanju „program Erasmus Mundus II“).

(11) Zunanja ocena iz februarja 2009, ki jo je naročila Komisija, je pokazala, da je uporaba agencije najboljša rešitev za upravljanje programa Erasmus Mundus II. Ocena vključuje tudi priporočilo za razširitev pristojnosti in pooblastil agencije na upravljanje tega programa.

⁽¹⁾ UL L 11, 16.1.2003, str. 1.

⁽²⁾ UL L 24, 27.1.2005, str. 35.

(12) Uredba Komisije (ES) št. 1653/2004 ⁽¹⁾ ustanavlja standardno finančno uredbo za izvajalske agencije v skladu z Uredbo (ES) št. 58/2003.

(13) Ukrepi, predvideni s tem sklepom, so v skladu z mnenjem Odbora za izvajalske agencije.

(14) Sklep 2005/56/ES se razveljavi –

SKLENILA:

Člen 1

Ustanovitev agencije

1. Ustanovi se izvajalska agencija (v nadaljevanju „agencija“) za upravljanje dejavnosti Skupnosti na področjih izobraževanja, avdiovizualnih medijev in kulture, katere statut in glavna pravila delovanja ureja Uredba (ES) št. 58/2003.

2. Agencija se imenuje „Izvajalska agencija za izobraževanje, avdiovizualno področje in kulturo“.

Člen 2

Sedež

Sedež agencije je v Bruslju.

Člen 3

Trajanje

Agencija je ustanovljena za obdobje, ki se začne 1. januarja 2005 in konča 31. decembra 2015.

Člen 4

Cilji in naloge

1. Agencija je odgovorna za upravljanje nekaterih sklopov naslednjih programov Skupnosti:

1. programi s področja visokošolskega izobraževanja, ki se lahko financirajo na podlagi določb o gospodarski pomoči nekaterim državam Srednje in Vzhodne Evrope (Phare), predvideni z Uredbo Sveta (EGS) št. 3906/89 ⁽²⁾;

2. program za spodbujanje razvoja in razširjanja evropskih avdiovizualnih del (MEDIA II – razvoj in razširjanje) (1996–2000), odobren s Sklepom Sveta 95/563/ES ⁽³⁾;

3. program usposabljanja za strokovnjake v industriji evropskih avdiovizualnih programov (MEDIA II – usposabljanje) (1996–2000), odobren s Sklepom Sveta 95/564/ES ⁽⁴⁾;

4. druga faza akcijskega programa Skupnosti na področju izobraževanja „Socrates“ (2000–2006), odobrena s Sklepom št. 253/2000/ES Evropskega parlamenta in Sveta ⁽⁵⁾;

5. druga faza akcijskega programa Skupnosti na področju poklicnega usposabljanja „Leonardo da Vinci“ (2000–2006), odobrena s Sklepom Sveta 1999/382/ES ⁽⁶⁾;

6. akcijski program Skupnosti „Mladi“ (2000–2006), odobren s Sklepom št. 1031/2000/ES Evropskega parlamenta in Sveta ⁽⁷⁾;

7. program „Kultura 2000“ (2000–2006), odobren s Sklepom št. 508/2000/ES Evropskega parlamenta in Sveta ⁽⁸⁾;

8. projekti s področja visokošolskega izobraževanja, ki se lahko financirajo na podlagi določb o pomoči partnerskim državam v vzhodni Evropi in srednji Aziji (2000–2006), predvideni z Uredbo Sveta (ES, Euratom) št. 99/2000 ⁽⁹⁾;

9. projekti s področja visokošolskega izobraževanja, ki se lahko financirajo na podlagi določb o pomoči Albaniji, Bosni in Hercegovini, Hrvaški, Nekdanji jugoslovanski republiki Makedoniji, Črni Gori, Srbiji in Kosovu (UNSCR 1244) (2000–2006), odobreni v okviru Uredbe Sveta (ES) št. 2666/2000 ⁽¹⁰⁾;

⁽²⁾ UL L 375, 23.12.1989, str. 11.

⁽³⁾ UL L 321, 30.12.1995, str. 25.

⁽⁴⁾ UL L 321, 30.12.1995, str. 33.

⁽⁵⁾ UL L 28, 3.2.2000, str. 1.

⁽⁶⁾ UL L 146, 11.6.1999, str. 33.

⁽⁷⁾ UL L 117, 18.5.2000, str. 1.

⁽⁸⁾ UL L 63, 10.3.2000, str. 1.

⁽⁹⁾ UL L 12, 18.1.2000, str. 1.

⁽¹⁰⁾ UL L 306, 7.12.2000, str. 1.

⁽¹⁾ UL L 297, 22.9.2004, str. 6.

10. projekti s področja visokošolskega izobraževanja, ki se lahko financirajo na podlagi določb o finančnih in tehničnih ukrepih (MEDA) za spremljanje reforme gospodarskih in socialnih struktur v okviru Evro-mediterranskega partnerstva, odobreni z Uredbo Sveta (ES) št. 2698/2000 ⁽¹⁾;
11. tretja faza vseevropskega programa sodelovanja za visoko šolstvo (Tempus III) (2000–2006), odobrenega s Sklepom Sveta 1999/311/ES ⁽²⁾;
12. projekti, ki se lahko financirajo na podlagi določb sporazuma med Evropsko skupnostjo in Združenimi državami Amerike o prenovi programa sodelovanja na področju visokošolskega ter poklicnega izobraževanja in usposabljanja (2001–2005), odobrenega s Sklepom Sveta 2001/196/ES ⁽³⁾;
13. projekti, ki se lahko financirajo na podlagi določb sporazuma med Evropsko skupnostjo in vlado Kanade o prenovi programa sodelovanja na področju visokošolskega izobraževanja in usposabljanja (2001–2005), odobrenega s Sklepom Sveta 2001/197/ES ⁽⁴⁾;
14. program za spodbujanje razvoja evropskih avdiovizualnih del (MEDIA Plus – razvoj, razširjanje in promocija) (2001–2006), odobren s Sklepom Sveta 2000/821/ES ⁽⁵⁾;
15. program usposabljanja za strokovnjake v industriji evropskih avdiovizualnih programov (usposabljanje MEDIA) (2001–2006), odobren s Sklepom št. 163/2001/ES Evropskega parlamenta in Sveta ⁽⁶⁾;
16. večletni program za učinkovito vključevanje informacijskih in komunikacijskih tehnologij (IKT) v sisteme izobraževanja in usposabljanja v Evropi („program e-učenja“) (2004–2006), odobren z Odločbo št. 2318/2003/ES Evropskega parlamenta in Sveta ⁽⁷⁾;
17. akcijski program Skupnosti za spodbujanje aktivnega evropskega državljanstva (državlanska udeležba) (2004–2006), odobren s Sklepom Sveta 2004/100/ES ⁽⁸⁾;
18. akcijski program Skupnosti za spodbujanje ustanov, ki so na evropski ravni dejavne na področju mladih (2004–2006), odobren s Sklepom Evropskega parlamenta in Sveta št. 790/2004/ES ⁽⁹⁾;
19. akcijski program Skupnosti za spodbujanje ustanov, ki so dejavne na evropski ravni ter podpirajo posebne dejavnosti na področju izobraževanja in usposabljanja (2004–2006), odobren s Sklepom št. 791/2004/ES Evropskega parlamenta in Sveta ⁽¹⁰⁾;
20. akcijski program Skupnosti za spodbujanje ustanov, ki so na evropski ravni dejavne na področju kulture (2004–2006), odobren s Sklepom št. 792/2004/ES Evropskega parlamenta in Sveta ⁽¹¹⁾;
21. program za izboljšanje kakovosti visokošolskega izobraževanja in spodbujanje medkulturnega razumevanja s sodelovanjem s tretjimi državami (Erasmus Mundus) (2004–2008), odobren s Sklepom št. 2317/2003/ES Evropskega parlamenta in Sveta ⁽¹²⁾;
22. projekti, ki se lahko financirajo na podlagi določb sporazuma med Evropsko skupnostjo in Združenimi državami Amerike o prenovi programa sodelovanja na področju visokošolskega ter poklicnega izobraževanja in usposabljanja (2006–2013), odobrenega s Sklepom Sveta 2006/910/ES ⁽¹³⁾;
23. projekti, ki se lahko financirajo na podlagi določb sporazuma med Evropsko skupnostjo in vlado Kanade o vzpostavitvi okvira sodelovanja na področju visokošolskega izobraževanja, usposabljanja in mladih (2006–2013), odobrenega s Sklepom Sveta 2006/964/ES ⁽¹⁴⁾;

⁽¹⁾ UL L 311, 12.12.2000, str. 1.

⁽²⁾ UL L 120, 8.5.1999, str. 30.

⁽³⁾ UL L 71, 13.3.2001, str. 7.

⁽⁴⁾ UL L 71, 13.3.2001, str. 15.

⁽⁵⁾ UL L 336, 30.12.2000, str. 82.

⁽⁶⁾ UL L 26, 27.1.2001, str. 1.

⁽⁷⁾ UL L 345, 31.12.2003, str. 9.

⁽⁸⁾ UL L 30, 4.2.2004, str. 6.

⁽⁹⁾ UL L 138, 30.4.2004, str. 24.

⁽¹⁰⁾ UL L 138, 30.4.2004, str. 31.

⁽¹¹⁾ UL L 138, 30.4.2004, str. 40.

⁽¹²⁾ UL L 345, 31.12.2003, str. 1.

⁽¹³⁾ UL L 346, 9.12.2006, str. 33.

⁽¹⁴⁾ UL L 397, 30.12.2006, str. 14.

24. akcijski program na področju vseživljenjskega izobraževanja in usposabljanja „Lifelong Learning“ (2007–2013), odobren s Sklepom št. 1720/2006/ES Evropskega parlamenta in Sveta ⁽¹⁾;
25. program „Kultura“ (2007–2013), odobren s Sklepom št. 1855/2006/ES Evropskega parlamenta in Sveta ⁽²⁾;
26. program „Evropa za državljane“, namenjen spodbujanju aktivnega evropskega državljanstva (2007–2013), odobren s Sklepom št. 1904/2006/ES Evropskega parlamenta in Sveta ⁽³⁾;
27. program „Mladi v akciji“ (2007–2013), odobren s Sklepom št. 1719/2006/ES Evropskega parlamenta in Sveta ⁽⁴⁾;
28. program podpore evropskemu avdiovizualnemu sektorju (MEDIA 2007) (2007–2013), odobren s Sklepom št. 1718/2006/ES Evropskega parlamenta in Sveta ⁽⁵⁾;
29. akcijski program Erasmus Mundus (II) 2009–2013 za izboljšanje kakovosti visokošolskega izobraževanja in spodbujanje medkulturnega razumevanja s sodelovanjem s tretjimi državami, odobren s Sklepom št. 1298/2008/ES Evropskega parlamenta in Sveta ⁽⁶⁾;
30. projekti s področja visokošolskega izobraževanja, ki se lahko financirajo na podlagi določb o pomoči državam v razvoju v Aziji ter o gospodarskem sodelovanju z njimi, odobreni v okviru Uredbe Sveta (EGS) št. 443/92 ⁽⁷⁾;
31. projekti s področja visokošolskega izobraževanja in mladih, ki se lahko financirajo na podlagi določb instrumenta za predpristopno pomoč (IPA), vzpostavljenega z Uredbo Sveta (ES) št. 1085/2006 ⁽⁸⁾;
32. projekti s področja visokošolskega izobraževanja, ki se lahko financirajo na podlagi določb evropskega sosedskega in partnerskega instrumenta, vzpostavljenega z Uredbo (ES) št. 1638/2006 Evropskega parlamenta in Sveta ⁽⁹⁾;
33. projekti s področja visokošolskega izobraževanja, ki se lahko financirajo s finančnim instrumentom za sodelovanje, vzpostavljenim z Uredbo (ES) št. 1905/2006 Evropskega parlamenta in Sveta ⁽¹⁰⁾;
34. projekti s področja visokošolskega izobraževanja in mladih, ki se lahko financirajo s finančnim instrumentom za sodelovanje z razvitimi državami ter drugimi državami in ozemlji z visokim dohodkom, vzpostavljenim z Uredbo Sveta (ES) št. 1934/2006 ⁽¹¹⁾;
35. projekti s področja visokošolskega izobraževanja, ki se lahko financirajo s sredstvi Evropskega razvojnega sklada v okviru izvajanja Sporazuma o partnerstvu med skupino afriških, karibskih in pacifiških držav na eni strani in Evropsko skupnostjo in njenimi državami članicami na drugi strani, podpisanega v Cotonouju dne 23. junija 2000 (Sklep Sveta 2003/159/ES ⁽¹²⁾), kakor je bil spremenjen s sporazumom, podpisanim v Luxembourgju 25. junija 2005 (Sklep Sveta 2005/599/ES ⁽¹³⁾).
2. V okviru upravljanja sklopov programov Skupnosti iz odstavka 1 bodo agenciji dodeljene naslednje naloge:
- (a) upravljanje celotnega življenjskega cikla projektov v okviru izvajanja programov Skupnosti, ki so ji dodeljeni, na osnovi letnega delovnega načrta, ki določa sklep o financiranju, kar zadeva subvencije in javna naročila na področjih izobraževanja, avdiovizualnih medijev in kulture in ga je sprejela Komisija, ali na osnovi posebnih odločitev Komisije o financiranju kot tudi za ta namen potrebnih nadzorov, s sprejemom primernih odločitev na podlagi pooblastila Komisije;
- (b) sprejemanje aktov o izvrševanju proračuna v prihodkih in odhodkih in na osnovi pooblastila Komisije za izvajanje nekaterih ali vseh postopkov, potrebnih za upravljanje programov Skupnosti, in zlasti postopkov za dodeljevanje subvencij in javnih naročil;

⁽¹⁾ UL L 327, 24.11.2006, str. 45.

⁽²⁾ UL L 372, 27.12.2006, str. 1.

⁽³⁾ UL L 378, 27.12.2006, str. 32.

⁽⁴⁾ UL L 327, 24.11.2006, str. 30.

⁽⁵⁾ UL L 327, 24.11.2006, str. 12.

⁽⁶⁾ UL L 340, 19.12.2008, str. 83.

⁽⁷⁾ UL L 52, 27.2.1992, str. 1.

⁽⁸⁾ UL L 210, 31.7.2006, str. 82.

⁽⁹⁾ UL L 310, 9.11.2006, str. 1.

⁽¹⁰⁾ UL L 378, 27.12.2006, str. 41.

⁽¹¹⁾ UL L 405, 30.12.2006, str. 41; popravljena različica v UL L 29, 3.2.2007, str. 16.

⁽¹²⁾ UL L 65, 8.3.2003, str. 27.

⁽¹³⁾ UL L 209, 11.8.2005, str. 26.

(c) zbiranje, analiza in prenos Komisiji vseh informacij, ki so potrebne za usmerjanje izvajanja programov Skupnosti;

(d) vzpostavitev informacijske mreže na ravni Skupnosti o izobraževanju v Evropi (Eurydice) za zbiranje, analizo in širjenje informacij ter za pripravo študij in objav.

3. Komisija lahko po prejetju mnenja Odbora za izvajalske agencije agenciji dodeli izvajanje nalog enake narave v okviru drugih programov Skupnosti na področjih izobraževanja, avdio-vizualnih medijev in kulture, ki so določeni v odstavku 1, v smislu člena 2 Uredbe (ES) št. 58/2003.

4. Sklep Komisije o prenosu pooblastil natančno določa skupek nalog, ki so dodeljene agenciji, in je prilagojen glede na dodatne naloge, ki bi lahko bile dodeljene agenciji. Sklep je informativno poslan Odboru za izvajalske agencije.

Člen 5

Organizacijska sestava

1. Agencijo upravljata pripravljalni odbor in direktor, ki ju imenuje Komisija.

2. Člani pripravljalnega odbora so imenovani za dve leti.

3. Direktor agencije je načeloma imenovan za štiri leta. Pri njegovem mandatu se upošteva predvidena dolžina izvajanja programov Skupnosti, katerih upravljanje je zaupano izvajalski agenciji.

Člen 6

Subvencije

Agencija za svoje delovanje ne glede na druge prihodke prejme subvencijo iz splošnega proračuna Evropske unije ter sredstva Evropskega razvojnega sklada. Ta subvencija in sredstva se črpajo iz finančnih sredstev, dodeljenih zadevnim programom iz člena 4(1) in po potrebi iz sredstev drugih programov Skupnosti, ki jih izvaja agencija v skladu s členom 4(3).

Člen 7

Nadzor in poročilo o izvajanju

Agencija je pod nadzorom Komisije in mora redno poročati o izvajanju programov, ki so ji dodeljeni, na način in tako pogosto, kakor je določeno v aktu o prenosu pooblastil.

Člen 8

Izvrševanje operativnega proračuna

Agencija izvršuje svoj operativni proračun v skladu z določbami Uredbe (ES) št. 1653/2004.

Člen 9

Razveljavitev

Sklep 2005/56/ES se razveljavi.

Sklicevanja na razveljavljeni sklep se razumejo kot sklicevanja na ta sklep.

V Bruslju, 20. aprila 2009

Za Komisijo

Ján FIGEL

Član Komisije